



DreamGlider™

Owner's Manual • Manual del propietario



www.gracobaby.com

©2017 Graco PD349084C 7/17

1 WARNING • ADVERTENCIA

Pages • Páginas 3-10

2 Features • Características

Pages • Páginas 11

2-A Parts List • Lista de piezas

3 Assembly • Assemblage • Ensamblaje

Pages • Páginas 12-24

3-A Frame Assembly • Ensamblaje del armazón

3-B Attaching Swing Arms • Sujetar los brazos del columpio

3-C Assembling Seat • Ensamblaje del asiento

3-D Attaching Seat to Frame • Sujetar el asiento en el armazón

3-E Mobile • Móvil

4 Use • Uso

Pages • Páginas 25-37

4-A To Adjust Recline • Ajustar la inclinación

4-B To Secure Infant • Sujetar al bebé

4-C To Use Vibration • Usar la vibración

4-D Installing Batteries • Instalar las pilas

4-E To Use Wall Plug • Usar un tomacorriente de la pared

4-F Starting Swing (6 Speeds) • Activar el columpio (6 velocidades)

4-G Problem Solving • Solución de problemas

5 Cleaning • Limpieza

Pages • Páginas 38-44

5-A Care & Maintenance • Cuidado y mantenimiento

5-B Replacement Parts • Warranty Information

Piezas de repuesto • Información sobre la garantía

5-C Product Registration • Registro del producto

WARNING

Prevent serious injury or death: Failure to follow these warnings and the assembly instructions could result in serious injury or death.

- **PLEASE SAVE OWNER'S MANUAL FOR FUTURE USE.**

- **THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY. Follow assembly instructions carefully.** If you experience any difficulties, please contact the Customer Service Department.

FALL HAZARD: To prevent falls, stop using the product in lowest 2 recline positions when:

- The infant begins to roll over or
- the child can pull up on sides (approx. 5 months)

- **TO PREVENT SERIOUS INJURY OR DEATH FROM INFANTS FALLING OR BEING STRANGLER IN STRAPS:**

- Always secure infant in the restraint system provided. After fastening buckles, adjust belts to get a snug fit around your infant.
- Never leave infant unattended in swing.
- Discontinue use of swing when infant attempts to climb out or becomes too active.
- Discontinue use of product when infant can roll over or push up on hands and knees.
- Never carry swing with infant in it.

- Discontinue use of swing when infant attempts to climb out (approximately 9 months) or reaches 30 lb (13.6 kg).

- **ALWAYS** place swing on floor. Never use on any elevated surface.

SUFFOCATION HAZARD:

Infants have suffocated:

- On added pillows, blankets and extra padding.

- **ONLY** use the pad provided by the manufacturer.

- **NEVER** place extra padding under or beside infant.

- **ALWAYS** place child on back to sleep.

- To reduce the risk of SIDS, pediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.

- **STRANGULATION HAZARD:**

- Child can strangle in loose restraint straps. **NEVER** leave child in product when straps are loose or undone.

- **DO NOT** place swing in any location where there are cords, such as window blind cords, drapes, phone cords, etc.

WARNING

- Strings can cause strangulation! **DO NOT** place items with a string around your child's neck, such as hood strings or pacifier cords.
- **DO NOT** suspend strings over the product or attach strings to toys.
- **DISCONTINUE USING YOUR SWING** should it become damaged or broken.
- Seat pad for use only with this product.
- **DO NOT** place product near water and moisture. Do not use the product near possible wet areas, such as a bathtub, shower, wash basin, sink, laundry tub, swimming pool, wet basement, etc.
- **DO NOT** use the AC adapter if it has been exposed to liquids, has been dropped, or is damaged.
- Protect the power cord. Place it so it is not walked on or pinched by furniture or other items.
- **DO NOT** use with an extension cord.
- Use only power cord provided.
- Only use the two lowest recline positions for sleep.
- Always use product with seat pad assembled.

WARNING

FOR SAFE BATTERY USE:

Keep the batteries out of children's reach.

Any battery may leak battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in backwards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-metal hydride, nickel-cadmium) batteries.

Any battery may leak battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.

Discard leaky batteries immediately. Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.

Remove batteries before storing product for a prolonged period of time. Batteries left in the unit may leak and cause damage.

Recommended type batteries—alkaline disposables, 5-D (LR20-1.5V). NEVER mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is needed.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations. CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B).

! ADVERTENCIA

Prevenga las lesiones serias o la muerte: No observar estas advertencias y las instrucciones de ensamblaje podría resultar en lesiones serias o la muerte.

• **POR FAVOR, GUARDE EL MANUAL DEL DUEÑO PARA USO FUTURO.**

• **ESTE PRODUCTO REQUIERE QUE LO ARME UN ADULTO. Siga detenidamente las instrucciones del ensamblaje.**

Si experimenta alguna dificultad, por favor, comuníquese con el Departamento de Servicio al Cliente.

PELIGRO DE CAÍDAS: Para prevenir caídas, deje de usar el producto en las dos posiciones de reclinación más bajas cuando:

- El bebé comience a darse vuelta o
- el niño puede pararse agar rándose de los costados (aproximadamente a los 5 meses)

• **PARA PREVENIR SERIAS LESIONES O LA MUERTE DEBIDO A LA CAÍDA DEL BEBÉ O EL ESTRANGULAMIENTO CON LAS CORREAS:**

• Asegure siempre al bebé con el sistema de seguridad provisto. Luego de sujetar las hebillas, ajuste los cinturones para lograr un calce apretado alrededor de su bebé.

- Nunca deje al bebé sin atender en el columpio.
- Deje de usar el columpio cuando el bebé trate de subirse o sea demasiado activo.
- Deje de usar el producto cuando el bebé pueda rodar o pararse sobre las manos y las rodillas.
- Nunca transporte el columpio con el bebé sentado.
- Deje de usar el columpio cuando el bebé intente salir (aproximadamente a los 9 meses) o cuando pese 30 libras (13.6 kg).
- Ponga **SIEMPRE** el columpio sobre el piso. Nunca lo use sobre una superficie elevada.

PELIGRO DE ASFIXIA: Algunos bebés se han asfixiado:

- En los cojines, frazadas y acolchado adicional agregados.
 - Use **SOLAMENTE** la almohadilla provista por Graco.
 - **NUNCA** ponga acolchado adicional debajo o al lado del bebé.
- Ponga **SIEMPRE** al niño a dormir sobre la espalda.

! ADVERTENCIA

- Para reducir el riesgo del síndrome de la muerte repentina en bebés (SIDS por sus siglas en inglés), los pediatras recomiendan que los bebés sanos duerman sobre la espalda, a menos que su médico le indique lo contrario.
- **PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:**
- El niño puede estrangularse con las correas de seguridad sueltas. **NUNCA** deje al niño en el producto cuando las correas estén sueltas o sin atar.
- **NO** ponga el columpio en ningún lugar donde haya cordones, tales como cordones de persianas, cortinas, teléfonos, etc.
- ¡Los cordones pueden causar la estrangulación! **NO** ponga artículos con un cordón alrededor del cuello del niño, como por ejemplo los cordones de una capucha o de un chupete.
- **NO** suspenda los cordones sobre el producto ni ponga cordones en los juguetes.
- **DEJE DE USAR SU COLUMPIO** si resulta dañado o roto.
- La almohadilla del asiento debe usarse solamente con este producto.
- **NO** ponga el producto cerca del agua o humedad. No use el producto cerca de posibles lugares húmedos, tales como una bañera, ducha, lavadero, fregadero, lavarropa, piscina, sótano húmedo, etc.
- **NO** use el adaptador de corriente alternada si ha estado en contacto con líquidos, se ha caído o está dañado.
- Proteja el cordón eléctrico. Colóquelo de manera que nadie camine encima de él ni que resulte apretado por muebles u otros artículos.
- **NO** lo use con cordones de extensión.
- Use solamente el cordón eléctrico provisto.
- Use solamente las dos posiciones de reclinación más bajas para dormir.
- Use siempre el producto con la almohadilla del asiento ensamblada.

⚠️ ADVERTENCIA

PARA UN USO SEGURO DE LAS PILAS:

Mantenga las pilas lejos del alcance de los niños.

Cualquier pila puede perder ácido si se mezcla con un tipo de pila diferente, si se la coloca de manera incorrecta (puesta al revés) o si todas las pilas no se cambian o recargan al mismo tiempo. No mezcle pilas nuevas y viejas. No mezcle pilas alcalinas, comunes (carbono-zinc) o recargables (níquel-hidruro metálico, níquel-cadmio).

Cualquier pila puede perder ácido o explotar si se la desecha en el fuego o se trata de cargar una pila que no debe ser recargada.

Nunca recargue una pila de un tipo en un cargador hecho para una pila de otro tipo.

Deseche inmediatamente las pilas con pérdidas. Las pilas con pérdidas pueden causar quemaduras en la piel u otras lesiones personales. Cuando desecha las pilas, asegúrese de desecharlas de la manera correcta, según las disposiciones locales y de su estado.

Saque las pilas antes de guardar el producto durante un período prolongado de tiempo. Las pilas que quedan en la unidad pueden perder y causar daños.

Pilas recomendadas: alcalinas desechables, tamaño 5-D (LR20-1.5V). NUNCA mezcle pilas de distintos tipos. Cambie las pilas cuando el producto deje de funcionar satisfactoriamente.

! ADVERTENCIA

Los cambios o modificaciones no expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las normas de la FCC. Se han establecido estos límites para proporcionar una protección razonable contra la interferencia peligrosa en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y si no se lo instala y usa de acuerdo a las instrucciones, podría causar interferencias peligrosas con las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe garantía de que no ocurrirá la interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia peligrosa a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se sugiere al usuario que trate de corregir la interferencia a través de una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar o ubicar la antena del receptor.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente del que necesita el receptor.
- Consulte al vendedor o a un técnico experimentado de radio y televisión para recibir ayuda.

Este aparato digital Clase B cumple todos los requisitos de las Reglamentaciones Canadienses de Equipamientos que Causan Interferencia. CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B).

2-A Parts list • Lista de piezas

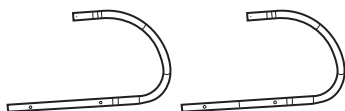
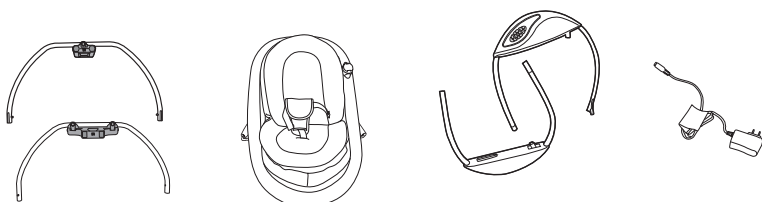
This model may not include some features shown below. **Check** that you have all the parts for this model **BEFORE** assembling your product. If any parts are missing, call Customer Service.

Tools required:
Philips Screwdriver

Este modelo podría no incluir algunas de las características que se indican a continuación. **Verifique** que tenga todas las piezas de este modelo **ANTES** de armar el producto. Si falta alguna pieza, llame al Departamento de Servicio al Cliente.

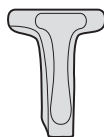
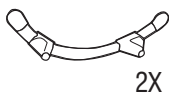
Herramienta requerida:
destornillador Philips

ALL MODELS • TODOS LOS MODELOS



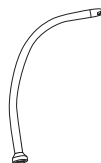
Six sided hole
Agujeros de seis costados

Oval shaped hole
Agujeros ovalados

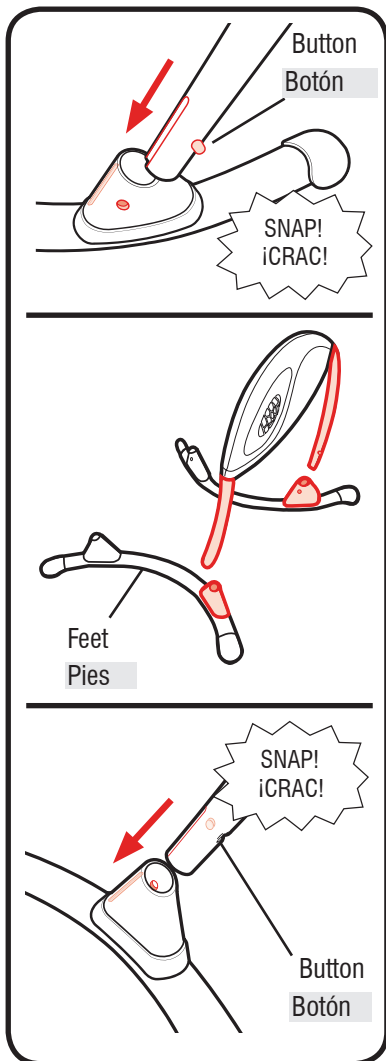
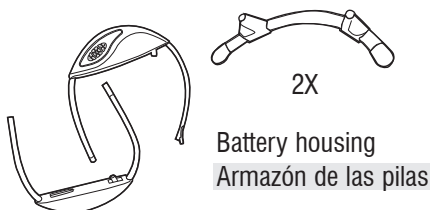


Toy style may vary

Los estilos de los juguetes pueden variar



3-A Frame Assembly • Ensamblaje del armazón

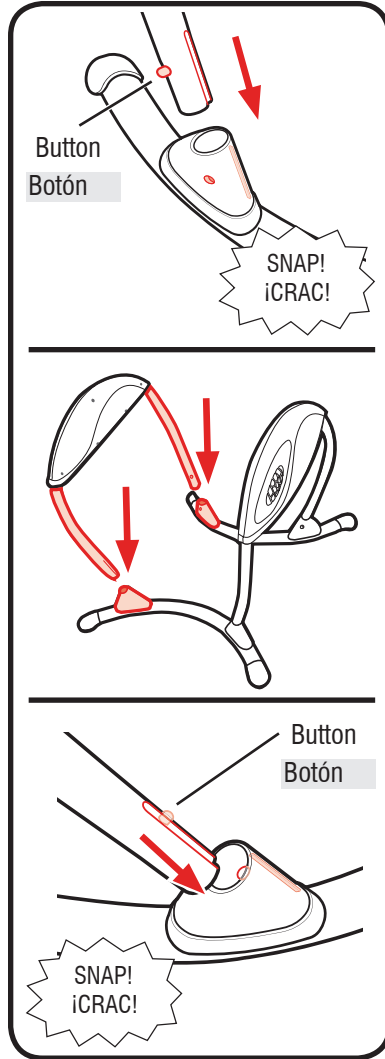


1. Lay feet on floor. Insert battery housing leg tubes into both feet as shown.

1. Ponga las pies en el piso. Ponga los tubos de la pata con el armazón de las pilas en ambos pies como se indica.

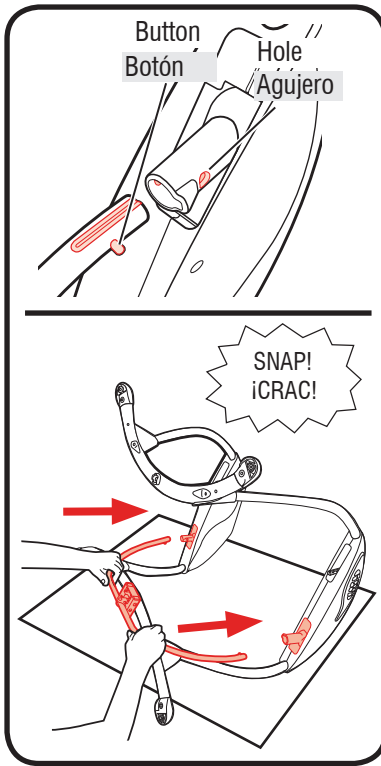
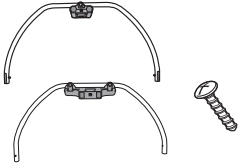
2. Insert the other leg tubes into both feet as shown.

2. Ponga los otros tubos de la pata en ambos pies como se indica.



3-B Attaching Swing Arms

- Sujetar los brazos del columpio

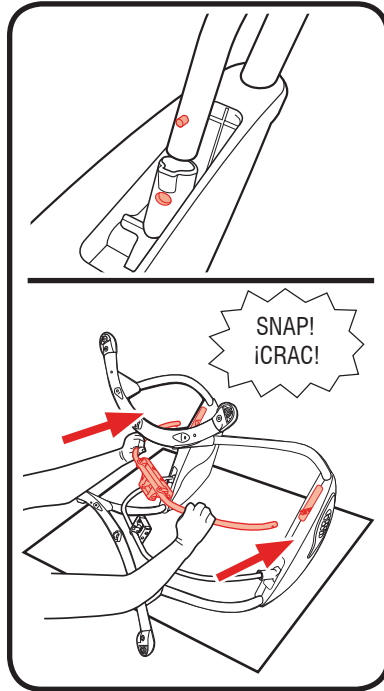


1. Insert the single hinge swing arm into the housing with buttons lining up with the hole in the housing as shown.

1. Ponga el brazo del columpio con bisagra simple en el armazón con los botones en línea con el agujero del armazón como se indica.

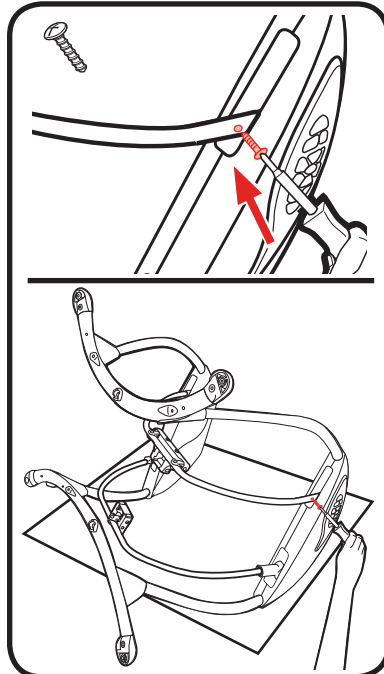
2. Attach hanger tube with double hinge until the buttons snap into place as shown.

2. Sujete el tubo del colgante con bisagra doble hasta que los botones se traben en su lugar como se indica.

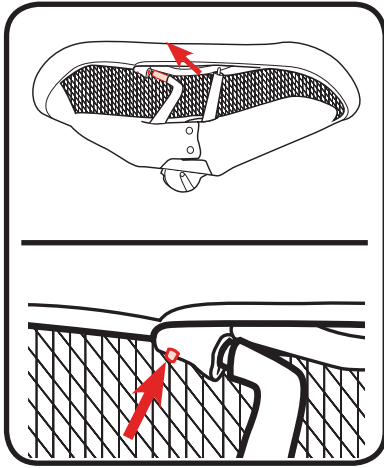


3. Fasten the screw as shown into hanger mount.

3. Sujete el tornillo como se indica en el montante del colgante.

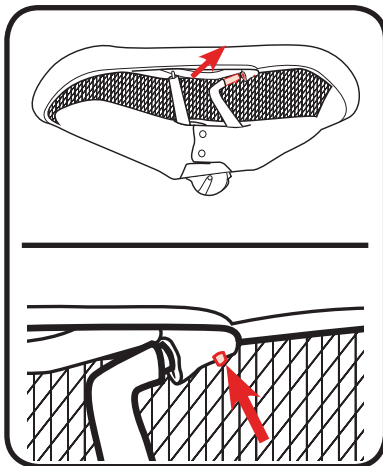


3-C Assembling Seat • Ensamblaje del asiento



1. Insert side tube of seat into connector on tube as shown. CHECK that button is visible in hole in connector.

1. Inserte el tubo lateral del asiento en el conector del tubo como se indica. VERIFIQUE que el botón esté visible en el agujero del conector.

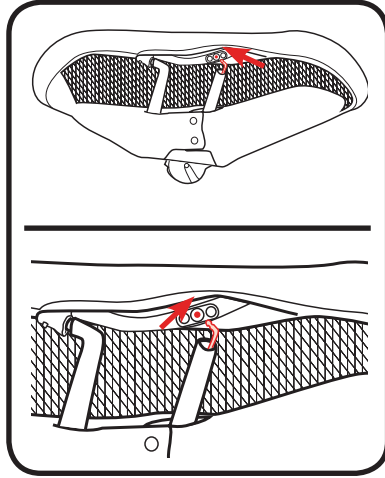


2. Insert side tube on other side of seat into connector on tube as shown. CHECK that button is visible in hole in connector.

2. Inserte el tubo lateral en el otro lado del asiento en el conector del tubo como se indica. VERIFIQUE que el botón esté visible en el agujero del conector.

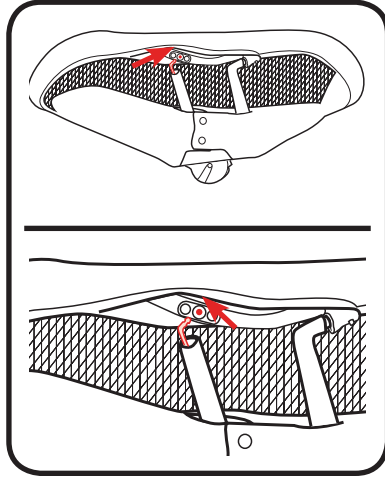
3. Insert side wire into hole in tube as shown.

3. Inserte el alambre lateral en el agujero del tubo como se indica.



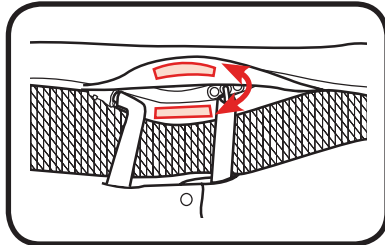
4. Insert side wire on other side of seat into hole in tube as shown.

4. Inserte el alambre lateral del otro lado del asiento en el agujero del tubo como se indica.



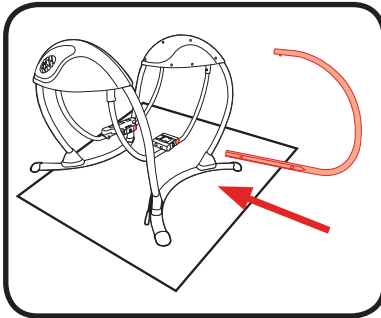
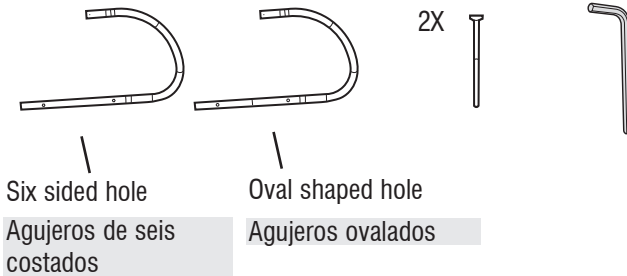
5. Attach hook and loop tape on both sides of seat.

5. Sujete la cinta de nudo y gancho en ambos lados del asiento.



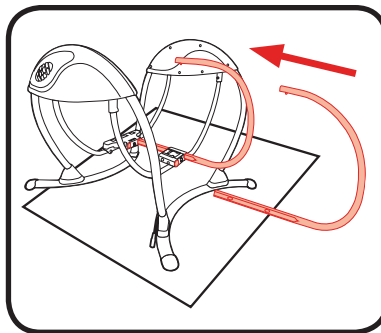
3-D Attaching Seat to Frame

• Sujetar el asiento en el armazón



1. Insert the hanger tube with the six-sided holes into the swing arm bracket as shown.

1. Ponga el tubo del colgante en los agujeros de seis costados en el soporte del brazo del columpio como se indica. electrónicos en el mismo lado.

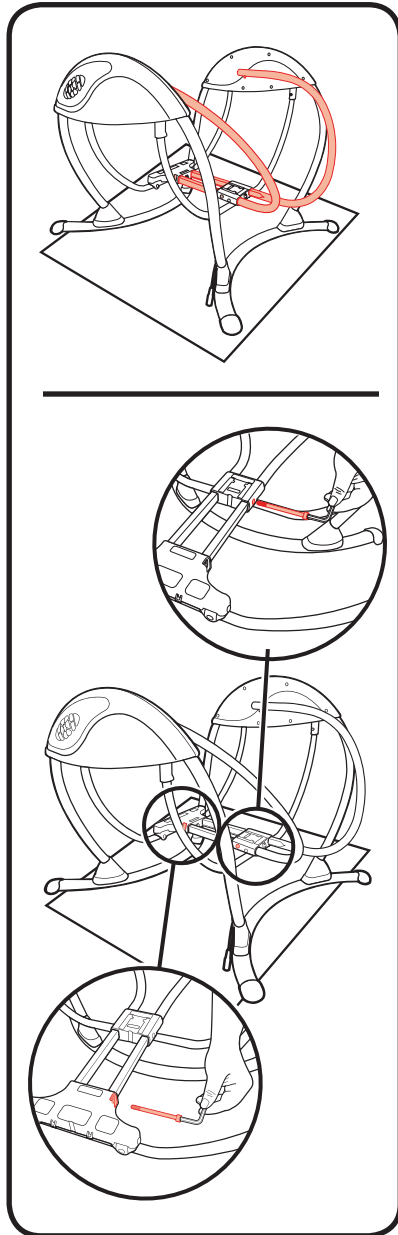


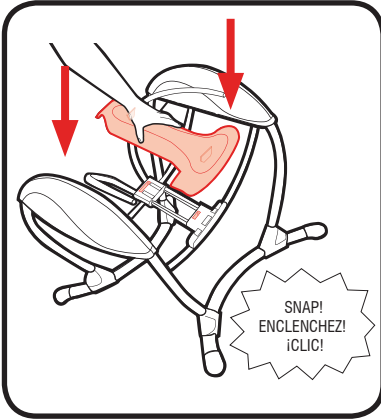
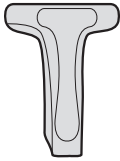
2. Insert the hanger tube with the oval-shaped holes into the swing arm bracket as shown.

2. Ponga el tubo del colgante con los agujeros ovalados en el soporte del brazo del columpio como se indica.

3. Insert a bolt through the holes in the swing arm bracket as shown. Tighten bolt with the wrench provided. Repeat with the other bolt on the other bracket.

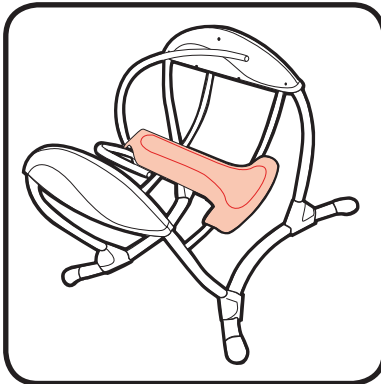
3. Ponga un perno a través de los agujeros en el soporte del brazo del columpio como se indica. Apriételo con la llave. Repita el proceso en el otro perno en el otro soporte.





4. Attach plastic cover over tubes as shown until it snaps into place.

4. Sujete la funda de plástico sobre los tubos hasta que se trabe en su lugar.



5. CHECK to make sure the cover is attached by pulling up on it.

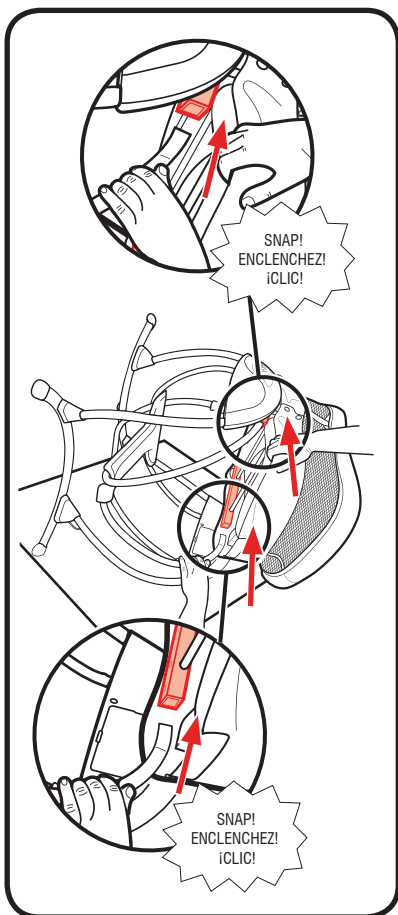
5. VERIFIQUE para asegurarse de que la funda esté sujeta tirándola hacia arriba.

6. Place assembly onto the side and insert the hanger tube into the sides of the seat tube until it clicks into place.

CHECK to make sure hanger tubes are attached by pulling on them.

6. Coloque el columpio en el lado y ponga el tubo del colgante en los costados del asiento hasta que se trabe en su lugar.

VERIFIQUE para asegurarse que los tubos del colgante estén sujetos tirándolos.



3-E Mobile • Móvil

! WARNING

- Possible entanglement injury. Keep out of baby's reach. Remove mobile from product when baby begins to push up on hands and knees. Recommended use from birth to 5 months.
- This mobile is intended for visual stimulation and is not intended to be grasped by the child.
- Always attach all provided fasteners (strings, straps, clamps, etc.) tightly to the product according to the instructions. Check frequently.
- Do not add additional strings or straps to attach to any other product.
- The mobile is not a carry handle. Never use mobile to lift or carry product.

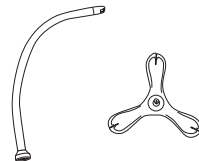
! ADVERTENCIA

- Posibilidad de lesiones debido a enredos. Manténgase fuera del alcance del bebé. Saque el móvil del producto cuando el bebé comience a pararse sobre las manos y las rodillas. Se recomienda el uso desde el nacimiento hasta los 5 meses.
- Esta móvil sirve para la estimulación visual y no debe ser agarrada por el niño.
- Siempre sujete todos los sujetadores provistos (cordones, correas, abrazaderas, etc.) firmemente al producto de acuerdo con las instrucciones. Verifíquelos con frecuencia.
- No añada cordones ni correas adicionales para conectar con cualquier otro producto.
- El móvil no es una manija para el transporte. Nunca use el móvil para levantar o transportar el producto.

Toy style may vary

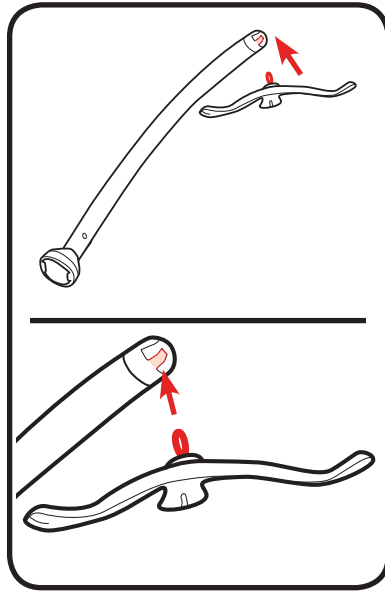
Los estilos de los juguetes pueden variar

3X



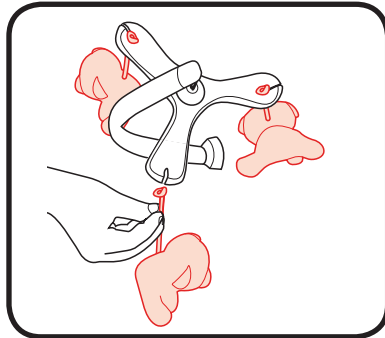
1. Attach elastic loop on the mobile around the hook on the mobile arm.

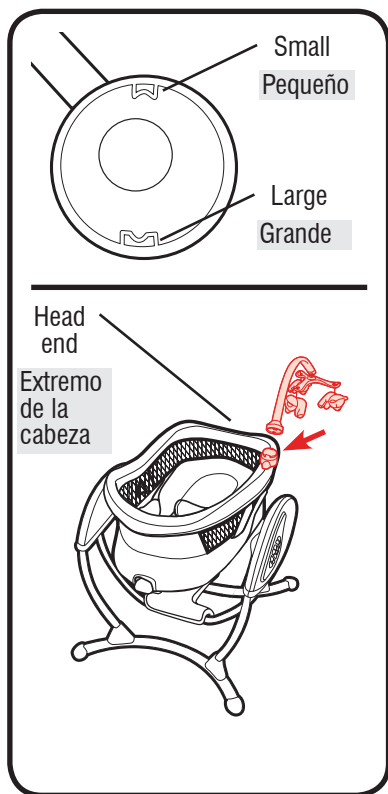
1. Sujete el nudo de elástico en el móvil alrededor del gancho en el brazo del móvil.



2. Attach toys to mobile by sliding ropes on toys into slots in mobile.

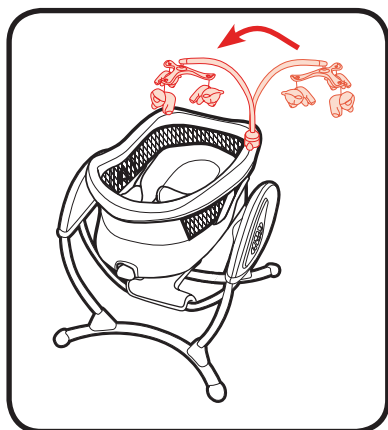
2. Sujete los juguetes al móvil deslizando las sogas de los juguetes en las ranuras del móvil.





3. With small tab inside of mobile towards the head end of the swing, insert the tabs into the grooves in the mobile mounts and push down.

3. Con la pequeña lengüeta en el interior del móvil hacia el extremo de la cabeza del columpio, inserte las lengüetas en las ranuras en los montantes del móvil y empuje hacia abajo.



4. Twist mobile around counter-clockwise and lock mobile in place over child area of swing.

4. Gire el móvil en el sentido opuesto a las agujas del reloj y trábelo en su lugar sobre el lugar del niño en el columpio.

4-A To Adjust Recline (3 positions)

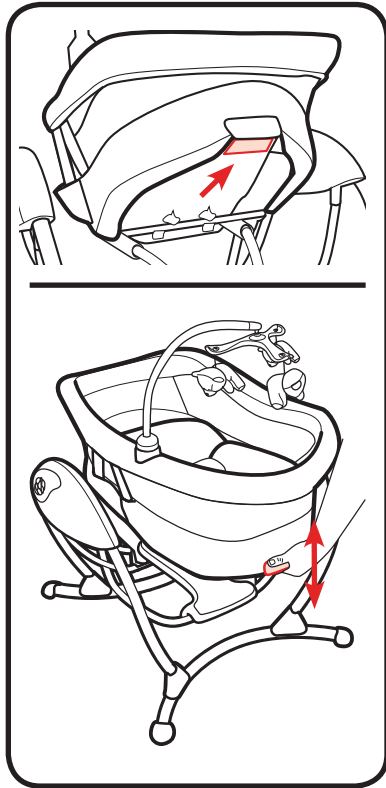
- Ajustar la inclinación (3 posiciones)

Use the most reclined position for newborn and young babies.
Use the more upright position for older, more active infants.

Use la posición más reclinada para los recién nacidos y bebés pequeños.
Use la posición más vertical para los niños más grandes y más activos.

1. To raise or recline, squeeze handle and push seat up or down.

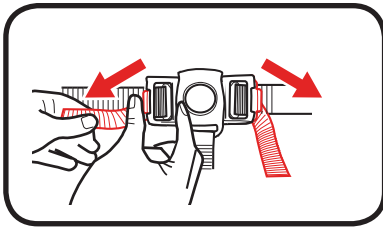
1. Para levantarlo o reclinarlo, oprima la manija y empuje el asiento hacia arriba o abajo.



4-B To Secure Infant • Sujetar al bebé

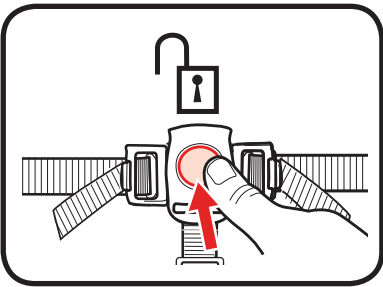
! WARNING **Falling Hazard:** Always use the seat belt.

! ADVERTENCIA **Peligro de caída:** Use siempre el cinturón de seguridad.



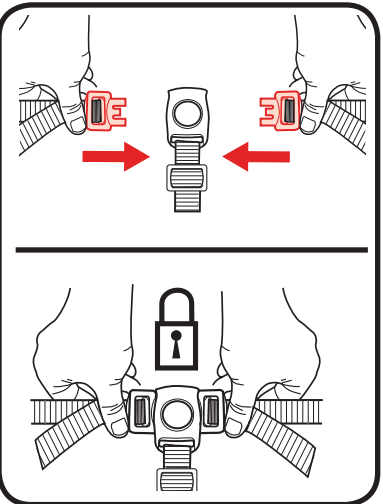
1. Use slide adjuster at waist for further adjustment.

1. Use el ajuste deslizable en la cintura para hacer ajustes adicionales.



2. To release press button in center of buckle.

2. Para liberarlo, oprima el botón en el centro de la hebilla.



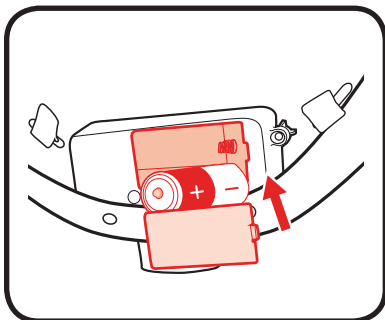
3. To secure waist straps into sides of buckle.

3. Para sujetar las correas de la cintura en los costados de la hebilla.

4-C To Use Vibration • Usar la vibración

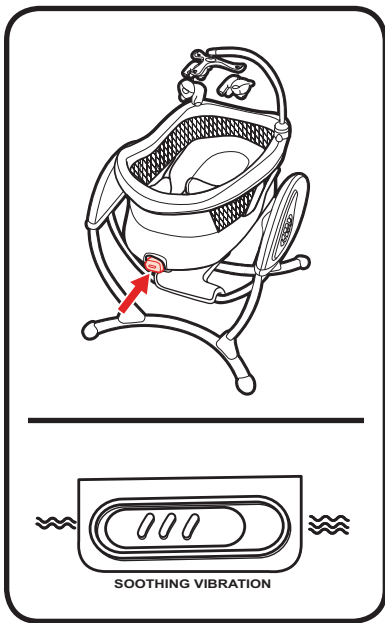
1. Remove battery lid, found under seat, with a key and insert 1-D (LR20-1.5V) battery in module. Replace lid.

1. Saque la tapa de la pila que se encuentra debajo del asiento, con una llave e inserte 1 pila D (LR20-1,5V) en el módulo. Reemplace la tapa.



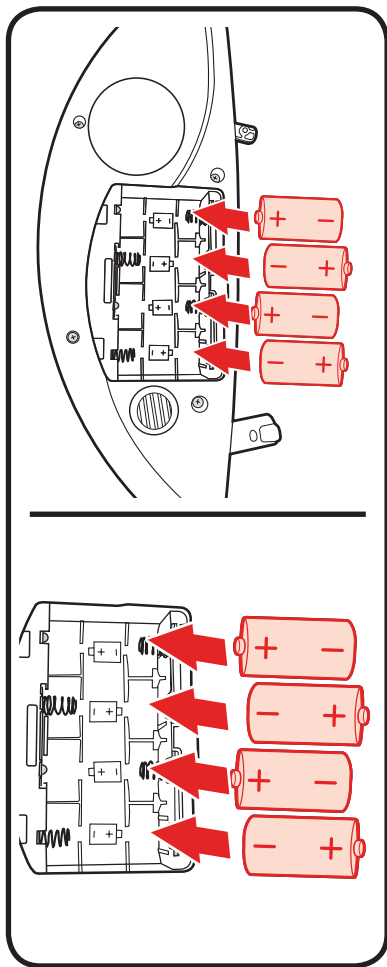
2. **Vibration:** To use integrated vibration switch, slide button to left or right for hi or lo speed.

2. **Vibración:** Para usar el interruptor integrado de vibración, deslice el botón hacia la izquierda o la derecha para velocidad alta o baja.



4-D Installing Batteries (not included)

- Instalar las pilas (no se incluyen)




1. With baby out of swing, open the battery compartment lid by inserting a key into the slot. Insert four D (LR20 -1.5V) batteries. Replace battery lid.

CHECK that the batteries are put in correctly. Your swing will not run if the batteries are put in backwards. Refer to **WARNINGS, For Safe Battery use.**

1. Con el bebé fuera del columpio, abra el compartimento de la pila insertando una llave en la ranura. Ponga cuatro pilas tamaño D (LR20 - 1,5V). Vuelva a poner la tapa de las pilas.

VERIFIQUE que las pilas estén puestas correctamente. El columpio no funcionará si las pilas están puestas al revés. Consulte las **ADVERTENCIAS,** por uso seguro de las pilas.


4-E To Use Wall Plug • Usar un tomacorriente de la pared

 **WARNING** Product does not recharge batteries. When AC adapter is in use, batteries will automatically shut off.

DO NOT place product near water and moisture. Do not use the product near possible wet areas, such as a bathtub, shower, wash basin, sink, laundry tub, swimming pool, wet basement, etc.

DO NOT use the AC adaptor if it has been exposed to liquids, has been dropped, or is damaged.

Protect the power cord. Place it so it is not walked on or pinched by furniture or other items.

 **WARNING** Strangulation Hazard: Keep this cord out of the reach of children. **DO NOT** use with an extension cord.

Use only power cord provided.

! ADVERTENCIA El producto no recarga las pilas. Cuando se usa el adaptador de corriente alternada, las pilas se apagan automáticamente.

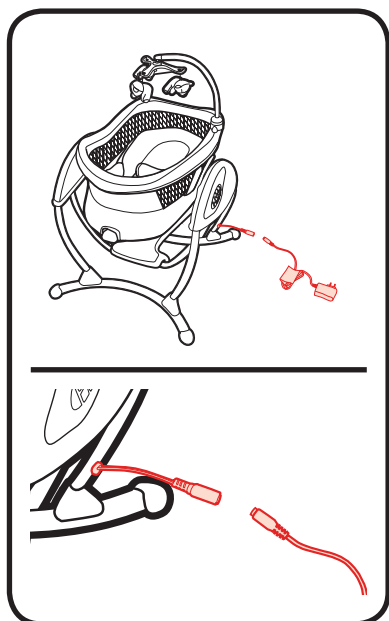
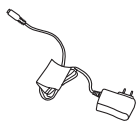
NO ponga el producto cerca del agua y la humedad. No use el producto cerca de lugares posiblemente húmedos, tales como una bañera, ducha, lavadero, fregadero, palangana para lavar la ropa, piscina, sótano húmedo, etc.

NO use el adaptador de corriente alternada si ha estado en contacto con líquidos, se ha caído o setá dañado.

Proteja el cordón eléctrico. Póngalo de manera que nadie lo pise ni quede apretado entre muebles u otros artículos.

! ADVERTENCIA Peligro de estrangulación: Mantenga este cordón lejos del alcance de los niños. **NO** lo use con un cordón de extensión.

Use solamente el cordón eléctrico provisto.



4-F Starting Swing (6 Speed)

- Activar el columpio (6 velocidades)

⚠ WARNING avoid serious injury from falling or sliding out. Always use seat belt. After fastening buckles, adjust belts to get a snug fit around your infant.

TO TURN SWING ON:

Press On /Off button or press any speed from 1 to 6. When pressing On/Off button, it automatically starts with the last speed setting that was selected before the swing was turned off.

Observe the swinging motion for a minute. It takes time for the swing to adjust to a setting. Change setting if needed.

A small, quiet baby will swing higher on each setting than a larger, more active baby.

Your seat may be stopped at any time the motor is running without damaging the motor. Push swing to restart.

If your swing motor stops operating by itself, a protective device may have been activated. Turn off motor, wait three minutes, then restart swing.

TO TURN SWING OFF: Press On /Off button.

! ADVERTENCIA prevenga serias lesiones de caídas o resbalos. Use siempre el cinturón de seguridad. Después de ajustar las hebillas, ajuste las correas para obtener un calce apretado alrededor de su bebé.

PARA ACTIVAR EL COLUMPIO:

Oprima el botón encendido/apagado u oprima cualquier velocidad de 1 a 6. Cuando oprime el botón de encendido/apagado, arranca automáticamente con la última velocidad que se seleccionó antes de que se apagó el columpio.

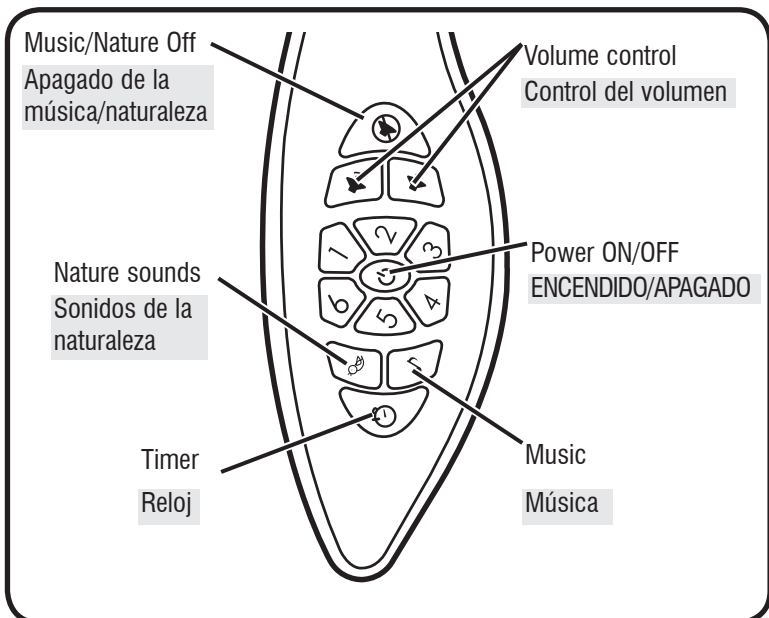
Observe el movimiento del columpio durante un minuto. Se necesita tiempo para que el columpio se ajuste a un determinado valor. Cambie el valor si fuera necesario.

Un bebé pequeño y tranquilo se moverá más alto en cada valor que un bebé más grande y más activo.

Se puede detener el asiento en cualquier momento en que funciona el motor sin dañar el motor. Empuje el columpio para reactivarlo.

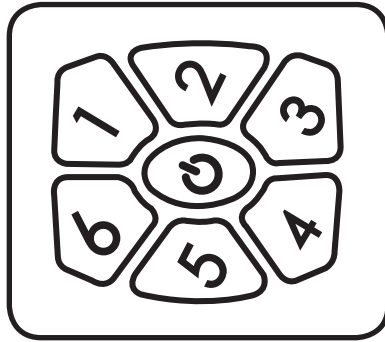
Si el motor de su columpio deja de funcionar por su cuenta, podría haberse activado un dispositivo de protección. Apague el motor, espere tres minutos, luego vuelva a activar el columpio.

PARA DESACTIVAR EL COLUMPIO: Oprima el botón de encendido/apagado.



SPEED - Press On /Off button or press any speed from 1 to 6. When pressing On/Off button, it automatically starts with the last speed setting that was selected before the swing was turned off.

VELOCIDAD - Oprima el botón encendido/apagado u oprima cualquier velocidad de 1 a 6. Cuando oprime el botón de encendido/apagado, arranca automáticamente con la última velocidad que se seleccionó antes de que se apagó el columpio.



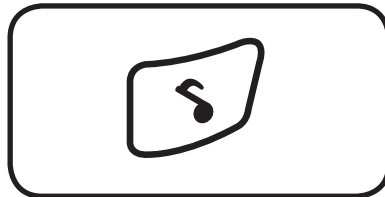
ON/OFF POWER - Press to turn ON and turn OFF. Press button to stop swing motion.

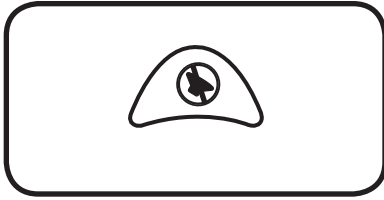
ENCENDIDO/APAGADO - Oprima para ENCENDER y APAGAR. Oprima el botón para detener el movimiento del columpio.



MUSIC - Push “Music” button to turn on music. Push button again to advance to next track. There are 10 songs.

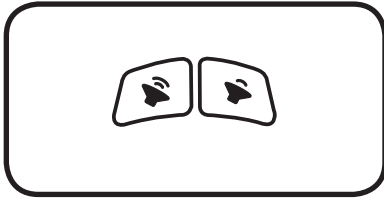
MÚSICA – Empuje el botón “Música” (Music) para activar la música. Empuje el botón de nuevo para pasar a la pista siguiente. Hay 10 canciones.





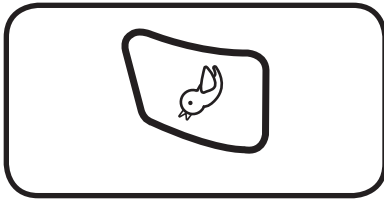
MUSIC/NATURE OFF - Press button to turn OFF.

APAGADO DE LA MÚSICA/NATURALEZA - Oprima el botón para APAGARLA.



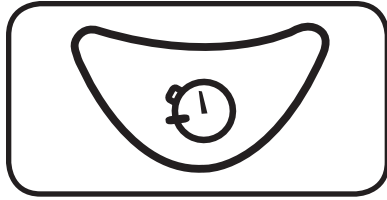
VOLUME— Press the plus (+) to raise the volume and the minus (-) to lower the volume. There are 5 volume settings.

VOLUMEN— Oprima el signo más (+) para aumentar el volumen y el signo menos (-) para bajar el volumen. El volumen tiene 5 valores.



NATURE SOUNDS— Push “**Nature**” button to turn on nature sound selection. Each press will change to the next nature sound. After the 5th sound is selected, it will return to the first track.

SONIDOS DE LA NATURALEZA— Empuje el botón “**naturaleza**” (Nature) para activar la selección de sonidos de la naturaleza. Cada vez que lo oprime pasará al sonido siguiente de la naturaleza. Después de seleccionar el 5to. sonido, volverá a la primera pista.



TIMER— Push “**Timer**” button to set the timer for the swing and/or Music/ Nature sounds. If the timer button is not pushed, the swing and/or music/ nature sound will continue to play until the power on/off button is pushed or the music/nature off button is pushed.

When using the timer with the swing on, if the button is pushed once, the green speed light will flash once and timer is set for 10 minutes. Pushing the timer button a second time will increase the run time to 20 minutes and the green speed light will flash twice. Pushing a third time will increase the time to 30 minutes and the green speed light will flash three times.

When using the timer with the Music/Nature sounds on, the timer will set to 10, 20 or 30 minutes as described for the swing, but there will be no flashing light.

RELOJ – Empuje el botón “**Reloj**” (Timer) para fijar la duración del columpio y la música/sonidos de la naturaleza. Si no empuja el botón del reloj, el columpio y/o la música/sonidos de la naturaleza continuarán sonando hasta que se vuelva a empujar el botón de encendido/apagado o el botón de apagado de la música/sonidos de la naturaleza.

Cuando usa el reloj para el columpio, si empuja el botón una vez, la luz verde indicadora de la velocidad destellará una vez y el reloj estará programado para 10 minutos. Empujar el botón del reloj por segunda vez aumentará el tiempo de funcionamiento a 20 minutos y la luz verde indicadora de velocidad destellará dos veces. Empujarlo por tercer vez aumentará la duración a 30 minutos y la luz verde indicadora de velocidad destellará tres veces.

Cuando se usa el reloj solamente para la música/sonidos de la naturaleza, el reloj se fijará a 10, 20 ó 30 minutos como se describe para el columpio, pero no destellará ninguna luz.

4-G Problem Solving • Solución de problemas

SWING WON'T OPERATE:

1. No batteries in swing.
2. Batteries dead.
3. Speed setting too low.
4. Batteries in backwards — check “+” and “-”.
5. Corrosion on battery terminals. Rotate batteries in place against terminals, or clean with sandpaper or steel wool if corrosion is severe.
6. Baby leaning too far forward.
7. Baby grabbing swing legs. (Discontinue use.)
8. Seat not pushed high enough for a good start.

SEAT DOESN'T SWING VERY HIGH:

1. Control setting too low.
2. Blanket hanging down, causing increased wind resistance.
3. Batteries too weak.
4. Baby too heavy or too active. (Discontinue use.)
5. Soft carpet (swings higher on hard floors).

EL COLUMPIO NO FUNCIONA:

1. El columpio no tiene pilas.
2. Las pilas están gastadas.
3. El valor de la velocidad está demasiado bajo.
4. Las pilas están puestas al revés, verifique los polos positivos y negativos.
5. Los terminales de la pila están herrumbrados. Gire las pilas en su lugar contra los terminales, o límpielas con papel de lija o estopa de acero si la herrumbre es severa.
6. El bebé está demasiado adelante.
7. El bebé agarra las patas del columpio. (Deje de usar el columpio).
8. El asiento no está lo suficientemente alto para lograr un arranque eficaz.

LA SILLA NO COLUMPIA DEMASIADO ALTO:

1. El control está demasiado bajo.
2. La frazada cuelga, ofreciendo mayor resistencia al viento.
3. Pilas descargadas.
4. El bebé es demasiado pesado o demasiado activo (Deje de usar el columpio).
5. Alfombra suave (columpia más alto en pisos duros).

5-A Care and Maintenance

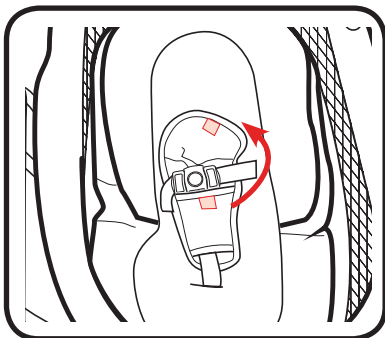
• Cuidado y mantenimiento

- **FROM TIME TO TIME CHECK YOUR SWING** for loose screws, worn parts, torn material or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco replacement parts.
 - **TO CLEAN SEAT**, wipe clean with damp cloth.
 - **TO CLEAN HARNESS COVER AND SEAT PAD:** (if so equipped) Refer to your care tag on your seat pad for washing instructions. NO BLEACH.
 - **TO CLEAN FRAME**, use only household soap and warm water. NO BLEACH OR DETERGENT.
 - **EXCESSIVE EXPOSURE TO SUN OR HEAT** could cause fading or warping of parts.
-
- **DE VEZ EN CUANDO, INSPECCIONA EL COLUMPIO** para determinar si hay tornillos flojos, piezas gastadas, material o costuras rotas. Cambie o repare las piezas según sea necesario. Use solamente repuestos marca Graco.
 - **PARA LIMPIAR EL ASIENTO**, use un trapo húmedo.
 - **PARA LIMPIAR LA FUNDA DEL ARNÉS Y LA ALMOHADILLA DEL ASIENTO:** (si así está equipada) Consulte la etiqueta de cuidado de la almohadilla del asiento para obtener las instrucciones para el lavado. NO USE BLANQUEADOR.
 - **PARA LIMPIAR EL ARMAZÓN:** use solamente jabón de uso doméstico y agua tibia. NO USE DETERGENTE O BLANQUEADOR.
 - **EL CONTACTO EXCESIVO CON EL SOL O EL CALOR** podría causar que se destiña o se tuerzan algunas piezas.

To Remove Harness Cover and Seat Pad for Cleaning • Para sacar la funda del arnés y almohadilla del asiento para la limpieza

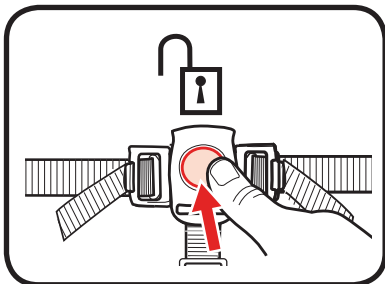
1. Lift flap on harness cover.

1. Levante la aleta de la funda del arnés.



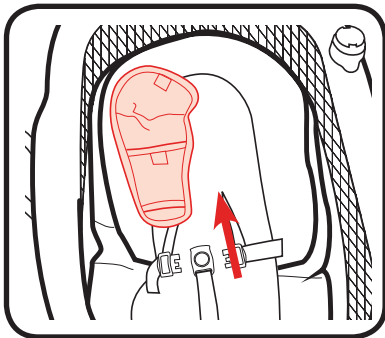
2. Open harness.

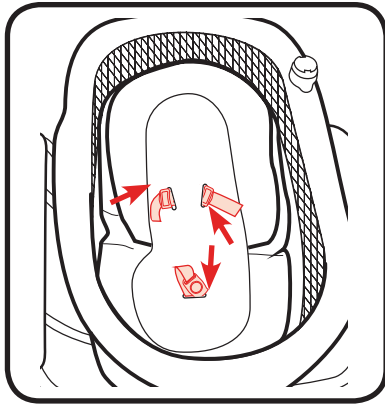
2. Abra el arnés.



3. Remove harness cover.

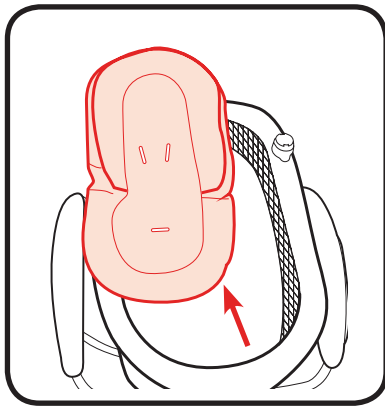
3. Saque la funda del arnés.





4. Slide harness straps through seat pad.

4. Pase las correas del arnés a través de la almohadilla del asiento.



5. Remove seat pad.

5. Saque la almohadilla del asiento.

6. Reverse steps to re-attach crotch pad and seat pad.

6. Invierta los pasos para volver a sujetar la almohadilla de la entrepierna y del asiento.

Notes • Notas

Notes • Notas

Notes • Notas

5-B Replacement Parts • Warranty Information (USA)
Información sobre la garantía y las piezas de repuesto (EE.UU.)

To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States, please contact us at the following:

Para comprar piezas o accesorios o para obtener información sobre la garantía en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com

or/ó

1-800-345-4109

5-C Product Registration (USA) • Registro del producto (EE.UU.)

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at www.gracobaby.com/productregistration or return registration card provided with your product. We currently do not accept product registrations from those living outside the United States of America.

Para registrar su producto Graco desde dentro de los EE.UU., visítenos en línea en www.gracobaby.com/productregistration o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. Actualmente no aceptamos registros de los productos de quienes viven fuera de los Estados Unidos de América.